



Piano settoriale militare (PSM), 2^a serie di schede di coordinamento e adeguamenti della parte programmatica Informazione e partecipazione della popolazione del 18 agosto 2020

- Edito da:** Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport (DDPS)
Ufficio federale dello sviluppo territoriale (ARE)
- Oggetto:** Le schede di coordinamento PSM definiscono in maniera vincolante per le autorità le condizioni quadro generali per lo sviluppo edile e operativo delle ubicazioni militari rilevanti per il PSM. Le schede di coordinamento saranno adeguate e approvate dal Consiglio federale una volta terminata la procedura di informazione e partecipazione della popolazione e di consultazione delle autorità.
- La seconda serie di schede di coordinamento comprende le seguenti sette ubicazioni militari:
- AG Full-Reuenthal, piazza d'esercizio
 - SG Linthebene, piazza d'esercizio
 - SG Bronschhofen, centro logistico dell'esercito (sede esterna)
 - SG Eschenbach, centro logistico dell'esercito (sede esterna)
 - SG Mels, centro logistico dell'esercito (sede esterna)
 - SG Obertoggenburg Nord, piazza di tiro
 - SG Ricken-Cholloch, piazza di tiro
- Sono inoltre effettuati adeguamenti nei seguenti capitoli della parte programmatica del PSM 2017:
- Capitolo 3.5.3 Efficienza energetica e prevenzione dell'inquinamento atmosferico
 - Capitolo 4 Principi concernenti le categorie di impianti
 - Capitolo 6.2 Progetti rilevanti per il piano settoriale
- Procedura:** I progetti relativi ai documenti PSM sono depositati pubblicamente conformemente all'obbligo di informazione e ai diritti di partecipazione sanciti dall'articolo 4 della legge federale del 22 giugno 1979 sulla pianificazione del territorio (LPT; RS 700). I cittadini e gli enti di diritto pubblico e privato possono esprimersi su questi progetti.

Non sarà tenuta alcuna corrispondenza in merito. Il rapporto di partecipazione con la valutazione dei pareri ricevuti sarà pubblicato insieme ai documenti PSM approvati.

- Deposito pubblico: I documenti PSM sono pubblicati dal 18 agosto 2020 in Internet al seguente indirizzo:
www.pianosettorialemilitare.ch/partecipazione
Inoltre i documenti PSM possono essere consultati dal 18 agosto 2020 al 17 settembre 2020, previo appuntamento, presso i servizi seguenti:
- Segreteria generale del DDPS, Territorio e ambiente DDPS, Maulbeerstrasse 9, 3003 Berna
 - Ufficio federale dello sviluppo territoriale, Worblentalstrasse 66, 3063 Ittigen
 - Uffici cantonali di pianificazione territoriale (schede di coordinamento del rispettivo Cantone come pure adeguamenti concernenti il rispettivo Cantone nella parte programmatica del PSM)
 - Città/amministrazioni comunali dei rispettivi Comuni di ubicazione
- Pareri e scadenze: I pareri relativi ai documenti PSM vanno inoltrati per scritto entro il 17 settembre 2020 alla Segreteria generale del DDPS, Territorio e ambiente DDPS, Maulbeerstrasse 9, 3003 Berna.
- Informazioni: Per informazioni rivolgersi a:
- Segreteria generale DDPS, tel. 058 463 70 83
 - Ufficio federale dello sviluppo territoriale, tel. 058 484 97 98
- 18 agosto 2020 Dipartimento federale della difesa, della protezione della popolazione e dello sport